

ЗВІТ

координатора українського відділення кафедри філології про результати 2016-2017 навчального року

Навчальний план напряму 6.020303 Філологія (українська мова і література)* спеціальності підготовки бакалаврів з галузі знань 0203 Гуманітарні науки та підготовки спеціалістів з галузі знань 0203 Гуманітарні науки за спеціальністю 7.02030301 Українська мова і література* виконаний на всіх курсах.

Викладачі українського відділення кафедри філології виконали заплановане на 2016/2017 навчальний рік навантаження: усі лекції вчитані, практичні та семінарські заняття проведені як на денній формі навчання, так і на заочній формі навчання. Крім того, для студентів заочної форми навчання було проведено консультації згідно зі складеним графіком.

Державні іспити та захист кваліфікаційних робіт пройшли за затвердженим графіком. Усі студенти успішно склали державну атестацію як на денній, так і на заочній формі навчання, окрім Фістер Андріани Андріївни – студентки 5-го курсу денної форми навчання, яка не була допущена до складання фахового державного іспиту та захисту дипломної роботи у зв'язку з невиконанням консультативного розділу календарного плану з написання дипломної роботи, складеного згідно з вимогами Міністерства освіти і науки України.

Рішенням Міністерства освіти і науки України у квітні було надано ліцензію на підготовку студентів за ОКР «Магістр» за спеціальністю 014 Середня освіта (Українська мова і література).

Організаційні питання проходження практик студентами спеціальності підготовки бакалаврів за напрямом 6.020303 Філологія (українська мова і література)* вирішені. Для студентів I-II курсів напряму Філологія (українська мова і література)* денної та заочної форм навчання проведена консультація і роздано матеріал щодо проходження діалектологічної і фольклорної практик.

Окрім цього, було проведено такі заходи:

- Конкурс на кращого знавця української мови до Дня української писемності (09 листопада 2016 р.);
- студентська конференція, присвячена 160-річчю з дня народження Івана Яковича Франка (25 жовтня 2016 р.), та перегляд відеоматеріалів за життям і творчістю письменника;
- музично-літературна композиція «Зів'яле листя» до 160-річчя від дня народження Івана Яковича Франка (28 листопада 2016 р.);
- 26 березня 2017 р. відбулася зустріч з письменницею, літературознавцем Оксаною Забужко у м. Берегове за адресою: Дитяча школа мистецтв, вул. Мукачівська, 24;
- літературний вечір, присвячений пам'яті видатної української письменниці Лесі Українки «Хто Вам сказав, що я слабка» (06 квітня 2017 р.);
- зустріч із сучасною закарпатською письменницею Олесею Чепелюк (12 квітня 2017 р.);
- театральна постановка драми-феєрії «Лісова пісня» (27 квітня 2017 р.)
- запланована навчальна поїздка до міста Львова (фольклорно-діалектологічна практика) зі студентами та викладачами кафедри філології (28-го червня – 30 липня 2017 р.).

Наукові досягнення членів кафедри:

Публікації у наукових виданнях

1. Bárány Erzsébet – Bárány Béla Ukrán irodalmi antológia kiadásának terveiről. – In: Gazdag Vilmos–Karmacs Zoltán–Tóth Enikő (szerk.) *Értékeink és kihívások. A 2015. március 26–28. között Beregszászon a Nyelvi és kulturális sokszínűség Kelet-Közép-Európában: értékek és kihívások* című konferencián elhangzott előadások anyagai. II. kötet. Ungvár: Auldor-Shark, 2016. 154–162.
2. Барань Адальберт, Барань Єлизавета. Засоби покращення результатів ЗНО з української мови та літератури серед учнів шкіл Закарпаття з угорською мовою навчання. – In: Ірина Кочан (гол. ред.) *Теорія і практика викладання української мови як іноземної*. Випуск 12. Львів, 2016. 248–256.
3. Bárány Erzsébet–Gazdag Vilmos Kótyuk István – anyanyelvünk jeles szakértője. – In: Hires-László Kornélia (szerk.) *Nyelvhasználat, kétnyelvűség. Tanulmányok a Hodinka Antal Nyelvészeti Kutatóközpont kutatásaiból II*. Ungvár: Auldor-Shark, 2016. 137–152.
4. Bárány Erzsébet, Csermicskó István, Huszti Ilona, Valóban a két(tan)nyelvű oktatás a legjobb megoldás? – In: Hires-László Kornélia (szerk.) *Nyelvhasználat, kétnyelvűség. Tanulmányok a Hodinka Antal Nyelvészeti Kutatóközpont kutatásaiból II*. Ungvár: Auldor-Shark, 2016. 93–118.
5. Барань Адальберт, Барань Єлизавета, Ідея створення антології творів української літератури в перекладі угорською. – In: Katalin Balázs, Ioan Herbil (red.) *Dialogul slaviștilor la începutul secolului al XXI-lea*. Universitatea Babeș-Bolyai Cluj-Napoca. Facultatea de Litere Departmentul de limbi și literaturi slave. Cluj-Napoca: Casa Cărți de Știință, România. Anul V, nr. 1/2016. 349–359.
6. Барань Єлизавета, Іштван Ковтюк як діалектолог. – In: *Сучасні проблеми мовознавства та літературознавства*. Збірник наукових праць. Випуск 21. Ужгород, 2016. 29–34.
7. Барань Єлизавета, Шляхи покращення рівня володіння державною мовою угорськомовних учнів шкіл Закарпаття. – In: *Збірник тез доповідей Всеукраїнської науково-практичної конференції «Вища школа і ринок праці: інтеграція, модернізація, інтернаціоналізація» 19–21 жовтня 2016 року*. Мукачево, 2016. 12–13.
8. Барань Єлизавета, Ласло Деже – дослідник української діалектології. // *Studia Slavica Hung.* 61/2 (2016), 387–396.
9. Bárány Erzsébet, Gazdag Vilmos Magyar lexikai elemek a *Derevjane chudo* című kárpátaljai mesegyűjteményben. — In: Orosz Ildikó (főszerk.) *Acta Academiae Beregsasiensis*. A II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Főiskola Tudományos folyóirata. XV. évf. Beregszász–Ungvár: II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Főiskola, 2016. 199–220. ISSN 2310–1954
10. Bárány Erzsébet Magyar szavak az óukránban. — In: Csehily József, Végvari Velentyina, Wołosz Robert (szerk.) *A magyar–szláv kapcsolatok: múlt és jelen* című Nemzetközi Tudományos Konferencia tanulmánykötete (Pécs, 2016. október 13–14.). Pécs, PTE BTK Szláv Filológiai Tanszék, 2017. 27–35. ISBN 978-963-429-110-7
11. Bárány Erzsébet, Nyelvi interferencia a kárpátaljai ukrán irodalmi művekben. – In: Márku Anita, Tóth Enikő (szerk.) *Többnyelvűség, regionalitás, nyelvoktatás. Tanulmányok a Hodinka Antal Nyelvészeti Kutatóközpont kutatásaiból III*. Ungvár „RIK-U”, 2017. 172–177. ISBN 978-617-7404-27-8
12. Кордонець О.А., «Модель міжнаціональних та міжстанових відносин у повісті Б.Лепкого «Під тихий вечір» // Цінності та виклики : Матеріали міжнародної наукової конференції «Мовне і культурне розмаїття у Центральній та Східній Європі : цінності та виклики 26-27 березня 2015 р., м. Берегово. У двох томах – Том II. – Ужгород : Ауддор-Шарк, 2016. – С. 300-308» (0,75 друкованого аркуша).

13. Кордонець О.А. Лабораторія митця в мініатюрі «Хочу писати» Богдана Лепкого / Олександр Кордонець // Науковий вісник Ужгородського національного університету. Серія: Філологія. – Випуск 2 (36). – Ужгород: Видавництво УжНУ «Говерла», 2016. – С.151-155.
14. Кордонець О.А. Конфлікт між особистим і громадським у романі «Перехресні стежки» І.Франка та повісті «Веселка над пустарем» Б.Лепкого / Олександр Кордонець // Текст. Контекст. Інтертекст [Електронний ресурс]. – 2017. – №1. – Режим доступу до журналу: http://text-intertext.in.ua/pdf/n012017/kordonets_oleksander_01_2017.pdf
15. Чонка Т.С. «Концепти «вибору» та «відповідальності» в українській літературі» // Наукове видання «Мовне і культурне розмаїття у Східній та Центральній Європі: цінності та виклики» Матеріали міжнародної наукової конференції. Autdor- Shark, Unhvar, - 2016. – С.278 – 283.
16. Чонка Т.С. «До проблеми викладання сучасної літератури в школі: буденно про головне у ТСН-ках Юрія Андруховича» // Науковий вісник Ужгородського національного університету. Серія: Філологія. – Випуск 2 (36). – Ужгород: Видавництво УжНУ «Говерла», 2016. – С. 300 – 305.
17. Вайдич Т. В. Специфіка викладання словацької мови у Закарпатському угорському інституті ім. Ференца Ракоці II /Вайдич Т. В.// (у друці)
18. Вайдич Т. В. Внесок Івана Панькевича у розвиток мовної освіти Закарпаття міжвоєнного періоду/Вайдич Т. В.//Науковий журнал «Молодий вчений». – 2017. - №4.3 (44.3) квітень. – С. 25-28.
19. Вайдич Т. В. Іван Панькевич: особливості становлення педагога і науковця / Вайдич Т. В.//Соціально-гуманітарні науки та сучасні виклики. Матеріали II Всеукраїнської наукової конференції. 26-27 травня 2017 р., м.Дніпро. Частина II./Наук. ред. О.Ю.Висоцький. – Дніпро: СПД «Охотнік», 2017. – С. 83-84.

Редаговані видання

Барань Є.

20. Барань Є., Черничко С., Газдаг В., Гіреш-Ласлов К., Ковтюк І., Товт Е. *Ukrán-magyar hivatali (regisztr)szótár. Українсько-угорський словник (реєстр) термінів ділової мови.* Ungvár: RIK-U, 2017. – 200 p. ISBN 978-617-7404-16-2
21. *Ukrajna 2010: Honnan hová? A Nyíregyházi Egyetem és Kelet- és Közép-európai Kutató Központ kiadványa.* Keskeny Ernő, Bába Iván, Bárány Erzsébet, et al. szerk. Fordította: Bárány Erzsébet, Rományuk Renáta. Nyíregyháza Nyíregyházi Egyetem, 2016. – 145 p. ISBN 978-615-5545-68-9

Чонка Т.

22. «Українська мова для загальноосвітніх навчальних закладів з навчанням російською мовою» підручник для 7 класу загальноосвітніх навчальних закладів (Наказ Міністерства освіти і науки України від 12.01.2015 № 9)
23. Методичний посібник «Критерії оцінювання навчальних досягнень учнів 5-9 класів з української мови і літератури» (Автори Шелехова Г.Т., Котусевич О.Ю., Гнаткович Т.Д. – Ужгород: Видавництво «Гражда», 2016. – 52 С.
24. Методичний посібник «Програми факультативних курсів з української літератури для 5 – 11 класів загальноосвітніх навчальних закладів» (Береш О.І., Гнаткович Т.Д., Ківеджій О.В., Ребрик Н.Й., Шкурда М.І.) – Ужгород: Видавництво «Гражда», 2016. – 68 С.

Участь у наукових конференціях

Барань Єлизавета:

- 1) Всеукраїнська науково-практична конференція «Вища школа і ринок праці: інтеграція, модернізація, інтернаціоналізація» 19–21 жовтня 2016 року. Мукачево, 2016. 12–13.
- 2) *A magyar–szláv kapcsolatok: múlt és jelen* című Nemzetközi Tudományos Konferencia (Pécs, 2016. október 13–14.)

Кордонець Олександр:

- 1) Всеукраїнська наукова конференція з міжнародною участю «Українська література в загальноєвропейському контексті» (м. Ужгород, 20-21 жовтня 2016 р.).
- 2) Підсумкова конференція професорсько-викладацького складу УжНУ (м. Ужгород, 23 лютого 2017 р.)

Чонка Тетяна:

- 1) Всеукраїнська наукова конференція з міжнародною участю «Українська література в загальноєвропейському контексті» (м. Ужгород, 20-21 жовтня 2016 р.).
- 2) XII Всеукраїнська науково-методична конференція «Реалії та перспективи євроінтеграційного розвитку освіти України: проблеми післядипломної педагогічної освіти», присвячена 70-й річниці заснування Закарпатського інституту післядипломної педагогічної освіти (м. Ужгород 10-11 листопада 2016 р.).
- 3) III Міжрегіональна конференція «Духовно-естетичний розвиток особистості у контексті євроінтеграційних процесів». (м. Ужгород, 5 грудня 2016 р.).

20 червня 2017 р.

Координатори кафедри відділення української філології

Лібак Н. А.

Вайдич Т.В.